



SARKADI VÁROS

INGYENES KÖZÉLETI, INFORMÁCIÓS ÉS HIRDETÉSI HETILAP

XI. ÉVFOLYAM 31. SZÁM

INTERNET WWW.SARKADI-KONYVTAR.HU/SAJTO

2001. AUGUSZTUS 10., PÉNTEK

Felhívás

Rendkívüli gyermekvédelmi támogatás igényléséhez

Mint korábban a lap hasábjain már értesülhettek róla, a gyermekek védelméről és a gyámügyi igazgatásról szóló 1997. évi XXXI. tv. 20/A. §-nak rendelkezése előírja, hogy a kiegészítő családi pótlékban részesülő (a támogatási forma elnevezése korábban rendszeres gyermekvédelmi támogatás volt) és nappali tagozaton tanulmányokat folytató tanulóknak szeptember hónapban egyszeri kiegészítést kell folyósítani.

Önkormányzati forrásból lehetőség van azonban azoknak a szociálisan rászoruló gyermekeknek az iskoláztatási támogatására is, akik nem részesülnek kiegészítő családi pótlékban.

Ezért felhívjuk azoknak a szülőknek a figyelmét, akiknek 18 éven aluli gyermeke(i) nem részesül(nek) kiegészítő családi pótlékban és nappali tagozaton általános-,

vagy középfokú oktatási intézményben tanulnak, hogy a beiskolázás elősegítése céljából rendkívüli gyermekvédelmi támogatást igényelhetnek.

A támogatás iránti kérelmüket 2001. szeptember 7-ig benyújthatják a Polgármesteri Hivatal 2-es sz. irodájában, ahol a szükséges nyomtatványok is beszerezhetők.

A kérelemhez mellékelni kell a kérelem benyújtását megelőző 3 hónapra visszamenőleg a család összes nettó jövedelméről szóló igazolásokat, valamint azon gyermekek esetében, akik nem sarkadi általános-, vagy középfokú oktatási intézményben tanulnak, az oktatási intézmény által kiállított iskolalátogatási igazolásokat. A sarkadi oktatási intézményben tanulók részére külön tanulói jogviszonyt igazoló iskolalátogatási igazolást becsatolni nem kell. **Népjóléti Osztály**

Tisztelt Lakosság!

Új helyen a hatósági hússzék

Tájékoztatjuk Önöket, hogy a hatósági hússzék („HÚS VAN”) a Stefánia utcából áthelyezésre került a Hajdú u. 1. sz. alá (volt Puskás húsbolt).

Ezévi önkormányzati beruházások léptékéhez mérten ez a fejlesztés nagyságrendileg nem számottevő. A kor követelményeihez igazodva viszont időszerű volt a jelenlegi épületből egy korszerűbb épületegyüttesbe áthelyezni ezt a szolgáltatást, ahol a helyrajzi adottságok jobb kínálati lehetőségeket biztosítanak. A mostani épület állaga, belső tere korszerűtlen, felújítása már nem gazdaságos. Az épület lebontása után lehetőség nyílik a Polgármesteri Hivatalba érkező ügyfelek, dolgozók részére megfelelő, biztonságos parkoló kialakítására. A Hajdú u. 1. sz. alatti hússzék üzemelése továbbra is alkalmi jellegű, a kényszerűvé válásra kényszerült használatok húskimérésére szolgál. Ezért az új hatósági hússzék nyitva tartását továbbra is a „HÚS VAN” feliratú táblával fogjuk jelezni.

Városgazdálkodási Iroda

Újra bolhapiac!

Ismét megrendezésre kerül a sarkadi Vásártéren a bolhapiac 2001. augusztus 18-án (szombaton)! Várjuk gyerekeket, fiatalokat, felnőtteket, kismamákat, nyugdíjasokat jelentkezését, akik főleg használati tárgyaikat szeretnék áruba bocsátani. Lehet, hogy Önnek felesleges, de másnak érték lehet! Ne dobja el, inkább hozza el. A Vásártér Kft. díjtalan parkolási lehetőséget, kerékpártárolói használatot, díjtalan helyet biztosít az árusoknak. Bővebb felvilágosítás kérhető a Vásártér Kft-től a 375-884-es telefonszámon, vagy a művelődési központban: 375-300.

Mindenkit szeretettel várunk!

Lakossági fórum

Tisztelettel meghívunk minden érdeklődőt 2001. augusztus 17-én 16.00 órakor a sarkadi Avar Vendéglőben tartandó gyűlésünkre, ahol témánk lesz a választásokra való felkészülés. Előadó: Valynai Attila, a Munkáspárt Országos alelnöke, valamint bemutatkozik a Békés Megyei 2. Sz. Választókerület képviselőjelöltje: Szőke János.

Tisztelettel:
a sarkadi Munkáspárt
Alapszervezete

CSGSZK Közlemények

Szembetegek találkozója

A Családsegítő, Gondozási és Szociális Központ értesíti az érdeklődő lakosságot, hogy **2001. augusztus 6-12-ig a Látásunkért Alapítvány MGYOSZ Békés Megyei Vezetősége Szembetegek Országos Találkozót szervez Gyulán.**

Bővebb felvilágosítás kérhető az alábbi telefonszámokon: 06-66/463-370, 06-20/91-20-336.

Szociális étkeztetés

A CSGSZK értesíti a tisztelt lakosságot, hogy az intézmény keretében szociális étkeztetés térítés ellenében vehető igénybe. Feltétele: időskor, rossz egészségügyi állapot, (háziorvosi javaslatra) rossz szociális helyzet, amennyiben az étkezésüket más módon megoldani nem tudják.

Érdeklődni, illetve az igényeket bejelenteni a Hajdú u. 1. sz. alatti Kertész Rózsa igazgatónőnél lehet.

Kertész Rózsa igazgatónő

Hírek mozgáskorlátozottaknak

Augusztus 20-án egynapos kirándulást szervezünk **Debrecenbe, a Virágkarnévalra.** A részvételi díj: 1.000 Ft/fő. Jelentkezni lehet a keddi fogadóórán.

Orvos-beteg találkozót rendezünk **augusztus 22-én 15.00 órakor** a Bartók Béla Művelődési Központban. Minden kedves érdeklődőt szeretettel várunk.

Aki az éves tagdíját idáig még nem fizette be, azt kérjük, hogy a keddi fogadóórán szíveskedjen rendezni. Köszönjük.

Üdvözlettel: Petriné

A sarkadiak többit vártak

Befejezték a búza aratását



A héten befejezték a kalászosok aratását a város körzetébe tartozó szántóföldeken. Őszi búzából az utóbbi hét év legjobb termését takarították be a gépek. A sarkadi termelők az idén az ígértesnek számító Brutus fajtát vetették, aminek a papírforma szerint 70 mázsás átlagot kellett volna hoznia. A meglehetősen drága vetőmag azonban nem váltotta be a hozzá fűzött reményeket, hektáronként „csak” 40-42 mázsát termelt. Persze nincs miért szégyenkeznie a sarkadi határnak, hiszen az őszi búza megyei átlagtermése alig több (44 q). Egyelőre pontos adatok nem állnak rendelkezésre a magok beltartalmát illetően, de annyit már lehet tudni, hogy a termés nagyobb része a takarmány minősítést kapta.





GYAK-SAK randevű

„Kis Művészetek Völgye”

„Nyár van. Kánikula. Ilyenkor a gondolat is vízben oldva jó...” — ez a vízzel megtöltött akváriumba zárt gondolat (mely egyébként egy művészeti alkotás volt) jelezte augusztus 3-án délután a Fekete-Körös gyulai hídfőjéhez érkező művészetkedvelőknek, hogy jó helyen járnak. Immár 3. alkalommal választották a természet e lágy ölet találkozik, illetve szabadtéri kiállításuk színhelyéül a GYAK (Gyulai Alkotókör) és a SAK (Sarkadi Alkotókör) tagjai.

A két évvel ezelőtti „sárgadagasztó találkozót” jóváteendő ezúttal a „természetfelelős” 30 Celsius fok fölötti hőmérséklettel áldotta meg az idelátogatókat, s így a megnyitó gondolatokat az árnyat adó híd lábánál hallgathattuk végig.

Elsőként Jakó Ferenc, a 2-es iskola igazgatója szólt, aki egy tanulságos mese kapcsán rávilágított: A híd összeköti az embereket, bárhol is legyenek. „Sok a tehetség a két városban. Itt most láthatóvá válnak számunkra azok a láthatatlan erők, amelyek mozgatója a művészeteket” — mondotta mintegy gondolatébresztőül a gyulai Göndöcs Benedek Szakképző Iskola igazgatója: Czírok Sándor köszöntőjében. Ezután egy holland költő (GYAK-tag): Egbert Van Der Steege sűrített néhány percbe egy irodalmi estet. Holland, valamint magyar költők verseit,

fordításait tolmácsolta, amelyek bár néhol szatirikusak és vidámak voltak, mégis mélyen szántó gondolatokat tartalmaztak az emberi érzésekről, értékekről.

Ezúttal Mocsár József, a GYAK vezetője vállalta fel a tárlatvezetést, amely kapcsán kiderült, hogy idén először inspirálandó az alkotókat, a „híd” nevet választották témául a kiállításához, s ami szintén újdonság, hogy a közönség szavazatai alapján legsikeresebbnek ítélt alkotás készítőjét vándorszerűen jutalmazták, amely évente váltja majd gazdáját.

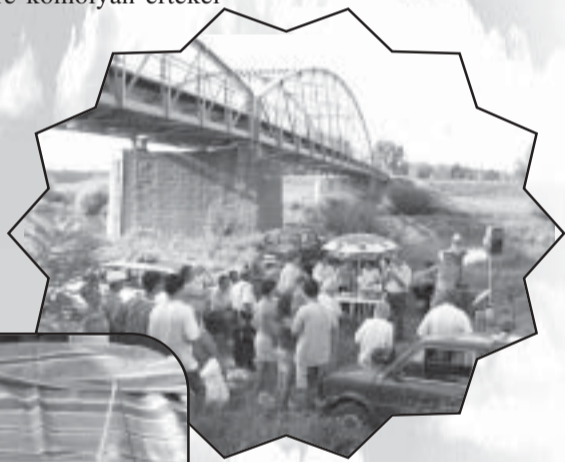
Mindezek után már felhőtlenül adhatták át magukat az érdeklődők mindazon érzéseknek, amelyeket a művészek tolmácsoltak alkotásai között.

A mindennekfölötti természet befogadja, sőt átöleli az emberi kéz által épített hidakat, mintha belőle fakadna: sugallták a fotók, festmények. Néhány humorral, cinizmussal, olykor szatírizmussal átítatott darab is akadt a látóvalók között. Ezt a zsűrinek kinevezett látogatók köre komolyan értékelték.

te, amelyet mi sem bizonyít jobban, minthogy a vándorszerűen Kukár Istvánnak (GYAK-tag) a kopasz földre vájt „Körös kanyargó ember kézlenyomata” fantáziacímű alkotásért ítélte oda. A másodiknak járó elismerést Nagy Ferenc (SAK-tag) érdemelte ki „Vágóhíd” elnevezésű szatirikus munkájával. A különdíj Hodosi József (SAK-tag) illette meg a „Dinnyére sört” című elfogyasztható dinnye-híd alkotásáért, amelyet a nagyérdemű a bemutatás után azonnal fel is falt a dinnyeérlelő melegekre való tekintettel.

Akik együtt töltötték ezt a délutánt, megtanulhatták: a Körös hídján mellett felépült már három évvel ezelőtt egy másik híd is, amely — bár láthatatlan — jó hogy van...

B. Széll Katalin



A Budapest Nagycirkusz Sarkadon

Pénteken érkezik városunkba a Budapest Nagycirkusz nemzetközi gálaműsorával. Augusztus 11-én és 12-én (szombaton és vasárnap) lesz egy-egy előadás, mely mindkét napon 18 órakor kezdődik.

A műsor keretén belül felépít az Adams Family lovas akrobata mutatványával, mellyel bejárták az Egyesült Államokat. A közelmúltban tértek vissza két éves USA-beli turnéjukról, melynek során Amerika valamennyi államában láthatták őket a világhírű Ring Ling Bross cirkusz műsorának részeként.

Az akrobata mutatványon kívül természetesen a porondra lépnek egzotikus állatok is, így láthatnak nilusi krokodilt, óriás tigriskígyókat, struccot és tevét. (X)



Bónusz

A cirkuszjegy vásárlásakor, ha ezt a bónuszt felmutatja a pénztárnál, 200 Ft. kedvezményt kap a jegy árából. Egy jegyhez csak egy bónusz párosítható



Nagycirkusz

Budapest

Roma kárpótlás

Svájci humanitárius segély iránti kérelmet nyújthat be valamennyi, 56 évesnél idősebb roma. Jogosult mindenki, aki 1945. május 9-e előtt született.

A Roma Kárpótlás nevű, budapesti szervezet a svájci kárpótlási tárgyalások során magyar vonatkozású eredményt ért el. Szomorú statisztikai tény, hogy a romák életkora 10-15 évvel alacsonyabb a nem romáéknál. Az is elismert, hogy a romák e mivoltuknál fogva üldözöttek szenvedtek a náci uralom idején. Most adatlapokon gyűjtik össze a rászoruló segélykérők igényeit. A segélykérőket nemzetközi migrációs szervezet bonyolítja le, mikéntjéről, tartalmáról még nincs információ. Érdeklődni lehet a Bartók Béla Művelődési Központban Kovács Lajosnál. A regisztráláshoz szükséges adatok a következők: név, születési adatok, lakcím. A segélykérés nemzetközi volta miatt kérjük mindazon személyek mihamarabbi jelentkezését, akiket e program érint.

Segíthetnének mi is

Sérült gyermekek közös napja

Két évvel ezelőtt mutattuk be Polgár Sándort és feleségét, Margitkát, akik az országban is egyedülálló módon saját otthonukban láttak vendégül egy teljes napig 50 autista, szellemileg sérült, mozgáskorlátozott gyermeket egy „nagycsalád” keretében. Ennyivel azonban nem elégedett meg az igen szerény anyagi körülmények között élő család, ugyanis az elmúlt évben, amikor a sarkadkeresztúri Vízügy felajánlotta gátóházát megvételre, ők megvásárolták azzal a nemes céllal, hogy legyen hol találkozniuk ezeknek a gyerekeknek. Lett is. Tavaly már az igen elhanyagolt helyet sikerült annyira rendezni, hogy az lehetővé tette az újabb találkozó megszervezését.

„Most már az egyik „fél” nehezebb túl vagyunk” — mesélte a házigazda augusztus 2-án, a festői környezetű, tiszta levegőjű gátóház udvarán, a harmadik egész napos rendezvényen, miközben rotyogott az ebéd a bográcsban és kellemes zene mellett szórakoztak a fiatalok az idősekkel együtt. „Nem mondom, nehéz volt kinyögnünk a 40.000 forintnyi jövedelmünkkel a 150.000 forintos vételárát, de egy év alatt valahogy mégis sikerült. Nézz körül! Nem kétséges, hogy megérte, hiszen ilyen felszabadultan azt hiszem, hogy sehol sem tudnának együtt lenni ezek a gyerekek. Csakis értük tettük! Tudjuk milyen érzés az, amikor megbámulnak egy ilyen sérült gyermeket, hiszen mi is felnövegtünk egyet közülük.”

Eközben körbejártuk a 800 négyzetméteres „paradicsomot”. Egyik oldalról a mezőgazdasági öntözőcsatorna, másik oldalról az élő folyású Kölesér határolja, amely oly tiszta, hogy a 2 m-es mélység ellenére láttuk a meder alját. A tíz évig nem lakott gátóház tőzfalát sajnos fólia helyettesíti részben, mert a téli vihar leborította, de már a gondosan előkészített építőanyagok csak a szorgos kezekre várnak. Vendéglátónk egy kicsit el is szomorodott, mert mint mondta: „Sajnos, egyre kevesebb az erő.” Az elmúlt évben kétszer is agyérgör-

csöt kapott, s attól fél, hogy nem tudja már az álmaikat egyedül megvalósítani, pedig nem önmagáért teszi, hisz ide bárki kijöhet családotól, minden ellenszolgáltatás nélkül.

Elcsendesedve léptünk be a virágtengerrel borított udvarra a friss, mészszagtól illatos, hűvös házba, ahol a két szoba és a konyha többé-kevésbé bebútorozott, néhány adakozó jóvoltából. Bizony, ide sok minden kellene még. Fekhelyek, szekrények, asztalok, székek, miegyebek, de valahogy mégis otthonosság, tisztaság árad belőle. A „Kész az ebéd!” felkiáltás kicsábított bennünket az akácfa hűvösében üldögélőkhöz, s csatlakoztak azok is hozzánk, akik addig horgásztak a szépen kitisztított vízparton, az újonnan épített horgászstégen. A meleg ellenére szemmel láthatóan mindenkinek jólesik a finom paprikás krumpli, amiből jut repeta is. A dinnyénél tartottunk, amikor érdeklődésemre: „Ki finanszírozza az étkeket?”, a válasz csak ennyi volt: „Nem tudunk mi olyan szegények lenni, hogy ennyire ne fussa, de azért egy kis segítséget kaptunk. A Zuh család hozta a dinnyét és fejenként bedobottunk 200 Ft-ot. A Nyugdíjas Klub tagjai is segítettek, akikkel most tartjuk ezt a közös napot. Különben nem szeretünk kértetni, próbálunk a magunk erejéből boldogulni.”

Miközben elbúcsúztam, s visszaillesztettem az önfeladtnak nevetgélő fiatalokra, akiket látszott, hogy nem vágnak el innen, még megtudtam: gondolkodnak rajta, hogy valamelyik alapítvány javára lemondanának a tulajdonjogról, ha az szolgálná a megálmodott nemes célt, mert erő híján nehéz egyedül...

Hazafelé menet elmerengtem: Vajon mi Sarkadiak nem tudnánk egy kicsit segíteni? Gondolom sokunknak akad egy-két fölösleges széke, asztala, mi egyebe. S ha nincs, a kétkézi munka is biztosan jól jönne. Kérem, aki úgy gondolja, hogy szívesen tenne e nemes célért, az jelezze a 271-078-as telefonszámon. Együtt hátha könnyebb lesz.

B. Széll Katalin

ETAP-PLUSZ BT.
Asztalos műhelyünkbe felvételre keresünk:
- 2 fő asztalost
- 2 fő segéd munkást (aki már dolgozott ebben a szakmában)
- 2 fő női segéd munkást
Jelentkezni lehet augusztus 13-16-ig, munkanapokon 6.00-14.00 óráig a volt cukorgyárnál az Ipari Parkban.

Az Anti úti és Dessewffy utcai gázcseretelep építőanyag profillal eladó. A telep bővíthető és beépíthető.
Telefon: 06-30/9255-279.

Köszönet a hűségért!

Köszönjük az üzletvezetőknek és a lakosoknak a hűségért és a hideg és meleg napokon egyaránt. Pontos, megbízható szállítást, minőségért és a hűségért!!
Továbbra is várjuk megrendeléseiket az üzemünkönél.
Vasút u. 8. szám alatt. Telefon: 271-475, 06-30/281-55-69.
A KFT tulajdonosai: Sárosiné Ildikó, Sárosi Ildikó, ifj. Sárosi Gábor; és dolgozói: Czirle László, Tóth Gábor,

Vigyázat!

Kullancsveszély!



Évről évre menetrendszerűen megjelennek a kullancsok és az általuk közvetített betegségek száma úgy tűnik, mintha szaporodna. Az már köztudomású, hogy a kullancsok főleg bokros területeken, legelőknél, az erdőszélek aljnövényzetben gazdag részein élnek tömegesen. Azt azonban már kevesebben tudják, hogy a gondozott kertekben, hétvégi házak körül is megtalálhatók. A többféle megbetegedésből, amelyet a kullancs terjeszt, kettőnek van nagy jelentősége. Az egyik az

AGYVELŐGYULLADÁS, melyet a kullancs által részívás útján közvetített vírus okoz. A kullancscsípést követően többnyire a 7-14. napon influenzához hasonló általános tünetek, láz, levetség jelentkeznek, majd pár napos láztalan állapot után fellépnek az agyvelőgyulladás tünetei: igen magas láz, idegrendszeri tünetek, hányinger, hányás, tarkómerevség stb.

Igen fontos tudni, hogy az **AGYVELŐGYULLADÁS**

VÉDŐOLTÁSSAL MEGELŐZHETŐ!

A védetség kialakulásához megfelelő időközönként adott három oltás szükséges, ez három évig biztos védetséget ad. A védőhatás hosszú távú fenntartásához háromévenként további egy oltás szükséges. Az oltásokat az év folyamán bármikor el lehet kezdeni, de legjobb a kullancsok megjelenése előtt, kora tavasszal. Az oltóanyag orvosi vényre írható fel.

ÚJ LEHETŐSÉGE AZ AGYVELŐGYULLADÁS MEGELŐZÉSÉNEK oltatlanoknál a kullancscsípés után adott egyszeri védőoltás, amely közel 80%-os védőhatású. A kullancscsípést követően minél hamarabb, de mindenképpen 96 órán belül keressük fel az orvost, mert minél később kerül sor a védőoltásra, a védőhatás annál kisebb, 96 órán túl pedig az oltás már hatástalan. Ezt az oltóanyagot is orvos írja fel.

Nem előzhető meg védőoltással a kullancs által közvetített másik betegség, a

LYME BETEGSÉG, amelyet egy, a kullancsban szaporodó baktérium okoz. A betegség legfontosabb korai tünete a bőr elváltozása, vörös folt a bőrön. Ez az elváltozás a kullancscsípést követően leghamarabb két nap múlva és rendszerint egy hó-

napon belül jelentkezik, 5 cm-nél nagyobb, növekedve halványul. Kezelés nélkül sokáig, egy évig is látható, de magától is elmúlhat. A leggyakoribb, hogy kezdetben más tünet nincs is, de kísérheti fejfájás, láz, izomfájdalom is.

A BETEGSÉG CSAK EBBEN A KORAI STÁDIUMBAN GYÓGYÍTHATÓ TÖKÉLETESEN. Ha ilyenkor a gyógykezelés, illetőleg a betegség korai felismerése elmarad, több hónap, esetleg év múlva különböző szervek elváltozásai következhetnek: szívizom, idegrendszer, szem, ízületek, leggyakrabban térdízületi gyulladás, amelyek **MÁR NEM GYÓGYÍTHATÓK MINDEN ESETBEN MARADÉKTALANUL.** Ezért nagyon lényeges, hogy a bőrünkön megjelenő, sokáig nem múló vörös folt esetén, akár van tudomásunk a kullancscsípésről, akár nincs, jelentkezünk orvosnál.

EGYÉNI VÉDEKEZÉS A KULLANCSON ELLEN ÖLTÖZKÖDÉS

Viseljünk kényelmes ruházatot. Hosszú nadrág viselése esetén célszerű a nadrág szarát a zokni alá betűrni, a találkozásánál esetleg körberagasztani.

Pár órás védelmet nyújthatnak a kereskedelemben kapható

RIASZTÓ SZEREK: Szuku, Protect B, melyeket a használati utasítás szerint al-

kalmazzunk. Újabban elterjedt, hogy a B-vitaminok megvédnek a kullancscsípéstől, ez azonban nem bizonyított.

A **KULLANCSVIZIT** és a kullancs azonnali eltávolítása változatlanul fontos minden kirándulás, vagy erdei munka után. Míg korábban a kullancsok megfojtása zsírral, krémmel stb. volt a cél és igen veszélyesnek tartották, ha a kullancs feje a bőrben maradt, ma a szakemberek által ajánlott eljárás a következő: Fogjuk meg, lehetőleg csipesszel a kullancsot, minél közelebb a bőrhöz és folyamatosan húzással távolítsuk el. Segíti a kivételt az enyhe csavaró mozdulat. (Kullancskiszedő csipesz már hazánkban is forgalomban van.) Ne rángassuk, ne nyomkodjuk a potrohát, mert a kullancs ilyenkor öklendezi testünkbe a kórokozókat. Ha a kullancs feje beszakad, az semmilyen káros következménnyel nem jár, pár nap múlva magától kilökődik, és ez a rész már nem tartalmaz sem vírust, sem baktériumot. Ajánlatos a kullancscsípés helyét jódtinktúrával fertőtleníteni. A frissen fejt tej fogyasztása is veszélyes lehet. Pasztörözött vagy forralt tejet fogyasszunk.

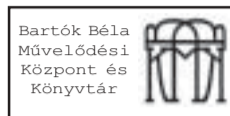
Végezetül: Az a régi tétel, hogy a 24 órán belül eltávolított kullancs megbetegítő veszélye nagyon kicsi, most is igaz.

ÁNTSZ

3-6. osztályosok figyelmébe!

Amennyiben kipihentétek, kinyaraltatok magatokat és hasznosan szeretnétek eltölteni a szünidő hátralévő részét, akkor még augusztus 31-ig van esélyetek nevezni az Olvasás Éve programunkra. Ehhez az „Olvasatok Mindennap” című pályázati füzetet a könyvtárban lehet igényelni. Idén a János vitéz című irodalmi alkotást és könyvtörténeti TOTO-t dolgoztuk fel.

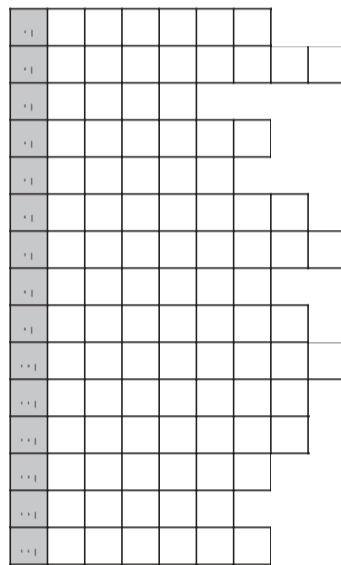
A szerencsés tanulókkal Budapesten megtekintjük a János vitéz című előadást és ellátogatunk a Gyermekvasúthoz. Programunkat a Közoktatási Modernizációs Közalapítvány támogatásával valósítjuk meg.



A könyvtár dolgozói

Rejtvény

Fejtsse meg a rejtvényt, majd küldje vagy dobja be a könyvtár bejáratánál elhelyezett ládába. Megfejtésül Papp Gábor sarkadi szerző művének címét kapják, mely megvásárolható a sarkadi Kódex Könyvesboltban. A nyeremény a megfejtendő könyv.



1. Fő műve „Az ember tragédiája” (Imre)
2. Német fizikus, 1921-ben Nobel-díjat kapott (Albert)
3. Francia író, eredeti neve Aurore Dupin (George)
4. Görög eredetű szó, jelentése: rejtvény, feladvány
5. Francia író, műve pl. Sztrogoff Mihály (Jules)
6. Északi-sark
7. Öröklés tudománya
8. Mustárgáz
9. Utazó, akadémikus (Ármin, 1832-1913)
10. Az első ránk maradt latin nyelvű „Gesta” szerzője

11. Vésztőn született író (Menyhért)
12. Új-Zéland ennek a szigetvilágnak a része
13. A ma élő legnagyobb madár
14. Görög hadisten, Zeusz fia
15. Német költő, dráma- és regényíró (Johann Wolfgang)



SPORT



SPORT



Labdarúgás

Előkészületi mérkőzésen

Sarkadi Kinizsi – Méhkerék 3 : 1 (0 : 1)

Sarkad, 250 néző. Vezette: Nagy L.

Sarkad: Szőke - Mazán, Alb, Schneider, Vass, Bende, Deák Sz., Matus, Karakas, Balogh, Nagy. Edző: Moós János.

Méhkerék: Patka - Ruzsa, Burai, Hajdú, Tapasztó, Gugolya, Ancsin, Séllei, Ciota, Csotye, Oláh. Edző: Patka György.

A második féldőben a sarkadiaknál szóhoz jutott még: Örkényi, Jakab, Magyar, Abrudán, Bali, Tóth, Ungor, Józsa és Klembucz A.

Gólszerzők:

a 40. percben Tapasztó a kicsit kapujából kinn álló Szőke fölött lőtt a hálóba (0 : 1),

a 70. percben Magyar előrelépését Tóth fejelte a hálóba a kapujából rosszul kiinduló Patka mellett (1 : 1),

a 72. percben Klembucz beadását Abrudán visszafejelte, Jakab a kaputól mintegy 6 méterre beleszúrta a fejesbe, így a labda a bal alsó sarokban kötött ki (2 : 1),

a 85. percben egy előre rúgott labdánál Patkáról kipattant a labda, érkezett a szemfüles Tóth és a védők között ügyesen az üresen maradt kapuba helyezte (3 : 1)

Az első féldő még egyenlő erőkhöz vezetett, a labdát többet birtokló vendégek megérdemelten szereztek vezetést. A második féldőben elfáradtak a tartalékos méhkerékiek és a sokkal jobb benyomást keltő sarkadi cseresor meg tudta fordítani a mérkőzést.

Voltak biztató jelek ezen a mérkőzésen, de az is látszott, hogy még össze kell szokni ennek a csapatnak, még keresni kell egy-két játékosnak az igazi helyét, talán több lehetőséget lehetett volna adni a második féldőben kevesebb időre pályán lépőknek. Az is igaz a cikkíró mindig egy lejátszott mérkőzés után mondja el véleményét, míg a szakvezetőnek a mérkőzés előtt és közben kell a lehetőség szerinti legjobb döntést meghozni. Nem könnyű szakma.

A közönség megint bezakodott - és egy jó újkígyósi kezdés esetén valószínű szép számmal kijön az első hazai mérkőzésre...

Jók: Alb, Magyar, Tóth, Klembucz illetve Burai, Tapasztó Ifjúsági mérkőzésen:

Sarkadi Kinizsi – Méhkerék 8 : 1

Hét végi program:

2001. augusztus 12. (vasárnap)

15.00 Újkígyós – Sarkadi Kinizsi ifjúsági mérkőzés,

17.00 Újkígyós – Sarkadi Kinizsi felnőtt mérkőzés.

Leel-Őssy Kupa

Városi kispályás labdarúgás

Folytatódta a városi kispályás labdarúgó bajnokság küzdelmei, ismét érdekes mérkőzéseket láthatott a szép számú publikum, egy döntetlen mellett két szoros és két nagyarányú győzelmet hozó mérkőzés a negyedik forduló statisztikája.

A bajnokság állása

1. Savanyú-Nudli	4	3	1	-	13 : 4	10 pont	+9
2. Hagymácskák	4	3	1	-	10 : 5	10 pont	+5
3. Leel-Őssy Kft.	4	2	2	-	6 : 3	8 pont	+3
4. Favágók	4	2	1	1	20 : 6	7 pont	+14
5. Dízel FC	4	2	1	1	11 : 3	7 pont	+8
6. Csíkos Söröző	4	1	2	1	6 : 7	5 pont	-1
7. Thermál Camping	4	1	-	3	2 : 10	3 pont	-8
8. Tüdőkórház	4	-	2	2	3 : 5	2 pont	-2
9. Olympiatrade Kft.	4	-	2	2	4 : 14	2 pont	-10
10. Méhkerék	4	-	-	4	3 : 21	-pont	-18

Eredmények:

Tüdőkórház – Csíkos Söröző 0 : 0

Mindkét együttesből hiányzott egy-két meghatározó ember, de így is küzdelmes, változatos mérkőzést vívtak, csak a játék sava-borsa - a gól hiányzott...

Olympiatrade Kft. – Favágók 2 : 8 (1 : 3)

Gólszerzők: Kovács A. (2) illetve Mohácsi (4), Marcsó és Gertner (2-2)

Úgy látszik a Favágókkal egyre komolyabban kell számolni a bajnokság felső mezőnyét illetően, mivel meglepő magabiztossággal gázolták le a csalódást okozó Olympiatradet.

Leel-Őssy Kft. – Thermál Camping 2 : 0 (1 : 0)

Gólszerzők: Csizmadia, Borbély

Szoros, kemény mérkőzést vívott egymással a két csapat, a Leel-Őssy jobban használta ki adódó lehetőségeit a jól küzdő Thermállal szemben.

Savanyú-Nudli – Méhkerék 6 : 2 (1 : 0)

Gólszerzők: Gurzó S. (3), Cziczéri (2), Petruzsán illetve Bordás Cs. (2)

A Savanyú-Nudli főleg a második féldőben esélyeshez méltóan játszott és megérdemelt győzelmet aratott.

Hagymácskák – Dízel FC 1 : 0 (0 : 0)

Gólszerző: Bagi

A kicsik lelkes, csupa-szív játéka meg lett az eredménye, a Dízel nem tudta értékesíteni helyzeteit, Csapó kapus minden védhető hártott, míg egy jól eltalált lövés a három pontot jelentette a Hagymácskáknak.

A góllövőlista élmezőnye: 7 gólos: Marcsó (Favágók), 5 gólos: Mohácsi, Gertner (Favágók), Gurzó S. (Savanyú-Nudli), 4 gólos: Czeglédi (Hagymácskák), Iszaka I. (Csíkos Söröző), 3 gólos: Józsa, Semjéni (Dízel), Kocsis Z. (Savanyú-Nudli)

Az 5. forduló programja 2001. augusztus 13. (hétfő)

I. pálya (rég)

17.45 Csíkos Söröző- Olympiatrade Kft.

18.30 Méhkerék- Leel-Őssy Kft.

19.15 Thermál C.- Hagymácskák

II. pálya (új)

18.30 Dízel FC- Tüdőkórház

19.15 Favágók- Savanyú-Nudli

6. forduló 2001. augusztus 20. (hétfő)

I. pálya (rég)

17.00 7 m-es rúgás gyerekeknek (100Ft/fő)

18.00 Olympiatrade Kft. - Dízel FC

18.45 Leel-Őssy Kft. - Savanyú-Nudli

II. pálya (új)

17.00 Csíkos Söröző - Favágók

17.45 7 m-es rúgás felnőtteknek (200.-Ft/fő)

18.00 Tüdőkórház - Thermál Camping

18.45 Hagymácskák- Méhkerék

Strandröplabda

Újabb sikert könyvelhet el a sarkadi Pásztor-Takó páros! Az Országos Amatőr Röplabda bajnokság 7. fordulóját Piros Pöttyös Strandröplabda bajnokság néven az elmúlt hét végén Gyulán a Várfürdőben rendezték meg. Az esemény támogatója a Túró Rudi volt, melyre 25 férfi páros nevezett. A Pásztor Tibor - Takó Ferenc páros ezen az országos versenyen az igen előkelő 3. helyet szerezte meg, mely által folytatták eddigi jó szereplésüket a strandröplabda versenyeken.

A Megyei Strandröplabda bajnokság 5. fordulójára Szanazugban kerül megrendezésre 2001. augusztus 11-12-én. A döntőnek - 2001. augusztus 18-19-én - Orosháza Gyopárosfürdő ad otthont, melynek már biztos résztvevője a sarkadi páros.

Összeállította: Diószegi Imre

Herold Market

A HEROLD ÜZLETLÁNC AUGUSZTUSI AKCIÓIBÓL:

Kométa Soproni:	739,-
Top Zala:	739,-
Baromfi virsli:	379,-
Baromfi párizsi:	390,-
Milli tej 1,5%:	153,-
Milli tej 2,8%:	155,-
Vénusz étolaj 5 liter:	1.099,-
Ananász konzerv, kőrszeletes:	92,-
Kakaós nápolyi 250 g:	135,-
Vaníliás nápolyi 250 g:	135,-
Delma light 250 g:	95,-
Delma joghurtos 500 g:	169,-
Wiener Extra 250 g:	279,-
Edusho Dupla 250 g:	324,-
Paloma 250 g:	314,-
Arany Fekete 2 x 250 g:	329,-
Chappi 1200 g:	279,-
Porcijo Cirmix 400 g:	149,-
Darling 400 g:	125,-
Chappi száraz 500 g:	119,-
Globus ketchup flak. 500 g + 65 g mustár:	369,-
Globus majonéz flak. 500 g + 65 g mustár:	369,-
Györi Édes 200 g:	139,-
Sunlicht UT. 500 g:	189,-
Persil 3 kg:	1.599,-
Dove tusfürdő:	499,-

SZERETTEL VÁRJUK
KEDVES VÁSÁRLÓINKAT ÜZLETEINKBEN!

A KÍNAI ÁRUHÁZ
(VOLT VASBOLT HELYÉN)

AJÁNLATA AZ ISKOLAKEZDÉSRE:

- iskolatáskák: 2.350 Ft-tól	- papucskok: 450 Ft-tól
- hátizsákok: 780 Ft-tól	- tollak: 40 Ft-tól
- tornacipő: 580 Ft-tól	- ceruzák: 50 Ft-tól
- tornanadrág: 550 Ft-tól	- melegítők: 1.680 Ft-tól
- atléta: 280 Ft-tól	- sportcipők: 1.250 Ft-tól
- váltócipők: 150 Ft-tól	- tisztasági szett: 380 Ft

Várjuk kedves vásárlóinkat!

NYÁRI
ÁRENGEDMÉNYES VÁSÁR
A SARKADI BÚTORIPARI SZÖVETKEZETNÉL!!!

Egyes termékeket — főként festett, pácolt kivitelűekből — 40%-os árengedményt kínálunk. **Választható termékek:** székek, asztalok, virágállványok, polcok, ülőkék, bárszékek.

Ugyanitt fenyő haszonhulladékok, fenyőlécek 20.000 Ft/m³ áron vásárolhatók.

ÉRTÉKESÍTÉS
a szövetkezet telephelyén,
a Malom u. 24-26. sz. alatt hétfőtől péntekig 8.00-13.30 óráig.

Sárosi szóda
Minden 100 pont 100 Ft-ot ér!

500 pont: 2 fő részére vacsorás zenés est a Városerdei Ücsörgőben.

Beváltható: Telegi ABC, Kovács Zoltán vegyesbolt, Rácz István zöldségbolt, Vicze Gábor zöldségbolt, Kenyérbolt, Szalontai út.

INGATLAN

Ház eladó Sallai u. 63.

Ház eladó SKeresztúri út 33. Erd.: Attila u. 21.

3 szobás, összkomfortos ház eladó, csere is érdekel. Nagymező u. 21.

Kossuth u. 29. sz. alatt 24 m² és 35 nm²-es üzlethelyiség kiadó. Tel.: 06-30/30-90-441, este 271-667.

Ház eladó Pacsirta u. 3/A. Emeleti lakáscsere is érdekel.

Kertes házat keresek reális áron megvételre Sarkad telegi részén. Tel.: 06-60/335-715.

Telek eladó Damjanich u. 19. alatt. Tel.: 06-20/390-71-57.

Cukorgyár 19/1. sz. alatti 2 szobás, összkomfortos társasházi lakás eladó.

Összkomfortos albérletet keresünk. Tel.: 06-30/286-68-17.

Építési telek eladó Deák F. u. 7.

3 szobás családi ház eladó Malom u. 45. Tel.: 375-965.

Béke sétány 3. II/14. 2 szobás, felújított lakás eladó. Tel.: 06-30/925-76-33, 06-30/349-79-46.

Kis családi házat bérelnék hosszú távra. Tel.: 270-833.

Gyár u. 36. sz. alatt 3 szobás, összkomfortos ház beépíthető hátsó csemege-szőlőskerttel eladó.

Eladó 3 szobás, összkomfortos családi ház nagy telekkel Orgona u. 18. Erd.: Pribékné, 06-30/252-65-05.

2 család részére alkalmas kétszintes kertes ház eladó Dózsa u. 40.

Eladó családi házat vagy lakást keresek. Györfi: 06-30/242-07-97.

Béke sétány 3. II. em. 16. sz. alatti 2 szobás, összkomfortos, központi fűtéses lakás azonnali beköltözéssel eladó. Erd.: személyesen egész nap az Ady E. u. 4. sz. alatt, Szolnoki Lászlónénál a kozmetikában.

GÉPJÁRMŰ

1300 cm³-es, benzines, 84-es, 5 ajtós VW Golf II. beépített, eredeti, garanciális alkatrészekkel, 2 éves műszakival eladó. Tel.: 06-60/454-655.

Trabant 601-es eladó Temesvári u. 49. Tel.: 271-826.

1994-es Lada Samara 1500 S cm³-es, 5 ajtós eladó Arany J. u. 9. Tel.: 270-554.

Trabant eladó Kastély u. 1. MV. 2002. októberig.

Trabant 601-es friss műszakival eladó. Íá: 125.000 Ft. Tel.: 06-20/363-30-31.

Trabant 601 Spec. 1981-es, 1 év műszakival, vonóhoroggal 80.000 Ft-ért eladó. Tel.: 278-366 (Kötegyán).

SZOLGÁLTATÁS

Akción redőny, relaxa, harmonikaajtó, szalagfüggöny, szúnyogháló, napellenző megrendelhető: Sarkad, Veress Ferenc u. 22. sz. alatt (Tisza Videotéka). Tel.: 06-30/205-99-68.

ÜVEGEZÉS: épületek, lakások üvegezése, tükrök, katedrál üvegek szabása. Képervezés. Tel.: 270-443, 06-30/9-555-005. Veress F. u. 24.

Tölgyfa tűzifa eladó 1.200 Ft/q, 5 q-tól házhoz szállítjuk. Molnár István vállalkozó. Tel.: 06-60/485-465.

Villanyzerelés, háztartási és kiegészítő javítás, ipari automatika javítása és karbantartása, egyéb villamos gépek javítása Dózsa u. 5. Szolnoki Zoltán. Tel.: 06-30/9-754-790.

ÁLLAT

Törzskönyvezett puli kölykök eladók SKeresztúri út 1. Tel.: 375-421.

Malac eladó Munkás u. 42.

Spániel kiskutyák eladók. Tel.: 271-403.

Vietnámi koca és malacai eladók. Tel.: 06-30/906-96-32.

EGYÉB

Szigetelésre és mennyezetre 5 cm-es nádpalló eladó Bárkás u. 2. Tel.: 270-016.

600 m² fóliaváz, fűtőcsövek eladók Bánát u. 13.

1 db íróasztal, 2 db ágyneműtartós heverő, 1 db MORA faligázkazán jó állapotban eladó. Tel.: 375-828.

150 l-es hűtőszekrény eladó Batthyány u. 3.

Mercedes 123 D, Simson, Karancs gáztűzhely eladó. Tel.: 06-30/938-61-51.

Réka szekrény, középmezőny, 80 l-es villanybojler, mosdókagyló lábbal, kád, 8000 l-es tartály eladó Gyulai út 58. Tel.: 375-154.

Betontörmelék ingyen elvihető Gyulai út 87.

Szekrény jó állapotban sürgősen eladó. Tel.: 375-697.

150 l-es hűtő, 1 FÉG típusú parapettes gázkonvektor, 440 db hófogós, 200 db szalagcserép eladó Pacsirta u. 8/A. Tel.: 270-649.

1 nagyméretű gyermekkerék eladó Ságvári u. 26. Tel.: 271-357.

3 db hangfal, 2 éves németjuhász szuka, 5 q utánfűtő eladó. Tel.: 06-20/33-62-477.

Író- és számítógépasztal eladó Zsarói u. 19. Tel.: 271-543.

Savanyításhoz gyalult káposzta folyamatosan kapható Rózsa u. 27. Tel.: 06-30/361-52-55.

Jól megkímélt állapotban lévő fa bútörök, 1 db 3 ajtós szekrény, 2 db négyszemélyes rekamié, 4 db fotel, 1 db konyhaszekrény, 1 db bárszekrény eladó Gyár u. 36. sz. alatt.

Használt bútörök eladók Kastély u. 9/A.

Eladó 250-es gyalugép, szalagfűrész, sthíl-fűrész, 5,5 KW-os 380-as villanymotor, 70-es körfűrészlap, 1 db centrifuga. Erd.: 17 óra után és hétfőig 270-698.

Használt konyhaszekrény eladó. Tel.: 375-558.

Franciaágy és gyermekágy pelenkázóval eladó Buda u. 20.

AKÁC és TÖLGY tűzifát szezon előtti kedvezményes áron vásároljon a ZÉ-FA Kft-től. Hívja a 375-007-es számot.

Bontásból eladó kisméretű téglá, samattégla, ajtók, ablakok, faanyag, válaszfal téglá, cserép, kúpcserép. Tel.: 06-30/258-14-69.

Számalképes fuvarozás! Építőanyag, cefreszállítás, stb. 601-es Trabant 1 év műszakival eladó, Simson cserét beszámítok, valamint eladó 2 m-es Jukka-pálma. Szabó Géza, Bercsényi u. 3/A. Tel.: 06-30/383-39-71.

Fagyasztók, hűtők, automata mosógépek és színes tévék eladók. Tel.: 271-004.

Eladó 400 db cserép, 1 satupad, 1 szőlőprés, 1 permetező, 1 Zinger varrógép, 1 karnis, 8 betonkerítés betét, 1 rézüst, 1 ebédasztal. Erd. szombat kivételével Kastély u. 9.

Komplett elemes konyhabútör eladó Juhász S., Malom u. 47. Tel.: 375-983.

KÖSZÖNETNYILVÁNÍTÁS
Fájdalommal mondunk köszönetet mindazon rokonoknak, ismerősöknek, szomszédoknak, barátoknak, akik

NAGY SÁNDORNÉ
szül. Buzi Mária

— volt Magyar u. 14. sz. alatti lakos —
temetésén megjelentek, sírjára koszorút, virágot helyeztek, részvételükkel fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. **A gyászoló család**

Fáj a szívem, mióta örökre itt hagyta!

Emlékezés
PEER JÓZSEF
halálának 1 éves évfordulójára.
Felesége

KÖSZÖNETNYILVÁNÍTÁS
Fájdalommal mondunk köszönetet mindazoknak, akik

SZABÓ KÁROLY
— élt 82 évet —
temetésén megjelentek, sírjára koszorút, virágot helyeztek, részvételükkel fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. Külön köszönetet mondunk Molnár doktor úrnak és Tündikének lelkiismeretes gyógyító munkájukért.

A gyászoló család

„Annyira akartam élni, a betegséget legyőzni. Búcsúztam volna tőletek, de erőm nem engedett. Így búcsú nélkül, szívetekben tovább élhetek.”

MOLNÁR LAJOS
halálának 2. évfordulóján szeretettel emlékezünk:
felesége, lánya, fiai, menyei és unokái

A KÍNAI ÁRUHÁZBAN
(a volt Vasbolt helyén)

SZEMÜVEG AKCIÓ

Olvasó szemüvegek: 570 Ft
Napszemüvegek: 270 Ft-tól
Amíg a készlet tart!

NYÁRI VÁSÁR
20-30%-OS
ÁRENGEDMÉNYEL a Judit Vegyesruházati boltban. Blúzok, pólók, nadrágok, fehérneműk, méterárak akciós áron.

VÁROM KEDVES VÁSÁRLÓIMAT!

FÖLDBÉRLETI DÍJFIZETÉS
A Vésztői Körösmenti Mg. Szövetkezet sarkadi telepe értesíti a földtulajdonosokat, hogy az érvényben lévő bérleti szerződésben meghatározott bérleti díj 50%-ának őszi búzában történő kiadását 2001. augusztus 6-17. között végezzük a sarkadkeresztúri úti telepünkön hétköznapokon 8-15 óra között.

Szállítójárműről a földtulajdonosnak kell gondoskodnia. Szíves megértésüket kérve:
Puskás Lajos üzemigazgató

PELENKA BOLT
nyílik augusztus 13-án

a Kossuth u. 29. sz. alatt (volt Baba Bizományi). Pampers, Libero, Huggies, Labell és bálás pelenkák. **Nyitva: hétfőtől péntekig: 8-12; 13-17 óráig, szombaton: 8-12 óráig.**

ELKÖLTÖZÖTT
a Használtruha bolt

a volt Pelikán Étteremből. Az új helyen is, a Szent István téren (volt Használtruha bolt) kibővített áruválasztékkal várjuk kedves vásárlóinkat.